



DMS2501048

**Dodatok č. 1**  
**k Zmluve o poskytnutí spotrebného úveru č. LZL/25/09008**  
uzatvorenej medzi týmito zmluvnými stranami:

**Veriteľ**

obchodné meno: **Tatra-Leasing, s.r.o.**  
sídlo: Hodžovo námestie 3, 811 06 Bratislava  
IČO: 31326552  
registrácia: Obchodný register Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 2992/B  
IČ DPH: SK7020000944  
DIČ: 2020290712  
e-mail: info@tatraleasing.sk  
číslo účtu: SK8111000000002624000366  
(ďalej len „**Veriteľ**“)

a

**Dlžník**

obchodné meno: **Trnavská vodárenská spoločnosť, a.s. (skrátенý názov: TAVOS, a.s.)**  
sídlo: Priemyselná 10, 921 79 Piešťany  
IČO: 36252484  
registrácia: Obchodný register Okresný súd Trnava, oddiel Sa, vložka č. 10263/T  
IČ DPH: SK2020172264  
DIČ: 2020172264  
e-mail: info@tavos.sk  
číslo účtu: SK0711000000002924123384  
konajúci: Ing. Vladimír Púčik, predseda predstavenstva  
Ivan Šiška, podpredseda predstavenstva  
(ďalej len „**Dlžník**“)

**I.**  
**Predmet dodatku**

Zmluvné strany sa dohodli na nasledovnej zmene a doplnení Zmluvy o poskytnutí spotrebného úveru č. LZL/25/09008 (ďalej len „**Zmluva**“):

1.1. V **čl. II. Základné ustanovenia bod 2. Finančné podmienky** sa bez náhrady vypúšťa nasledovný text:

„Pokiaľ dôjde k zvýšeniu refinančnej sadzby veriteľa, je veriteľ oprávnený zmeniť výšku ročnej úrokovej sadzby dohodnutej v tejto zmluve o rozdiel medzi refinančnou sadzbou platnou ku dňu podpisu tejto zmluvy obsiahnutou ku dňu podpisu tejto zmluvy v ročnej úrokovej sadzbe a refinančnou sadzbou platnou ku dňu poskytnutia spotrebného úveru. Dlžník súhlasí s v.u. spôsobom výpočtu určenia ročnej úrokovej sadzby a akceptuje ho.“.

1.2. V **čl. 4 Všeobecných zmluvných podmienok pre poskytovanie účelových spotrebných úverov** (ďalej len „**VZP**“), ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť Zmluvy, **bod 6.** sa bez náhrady vypúšťa nasledovný text:

„- ak dôjde zo strany peňažných ústavov poskytujúcich veriteľovi refinančné zdroje k zvýšeniu úrokových sadzieb refinančných zdrojov oproti úrokovým sadzbám uplatňovaným v čase

uzatvorenia úverovej zmluvy, z ktorých sa odôvodnene vychádzalo pri stanovení výslednej úrokovej sadzby a výpočte úverovej splátky, má veriteľ, za predpokladu obstarania refinančných zdrojov za obvyklú úrokovú sadzbu, právo adekvátne premietnuť príslušný rozdiel do výslednej úrokovej sadzby, a/alebo  
- dôjde po dobu trvania tejto zmluvy k zvýšeniu inflácie o viac ako 10% určenej Štatistickým úradom Slovenskej republiky na príslušný kalendárny rok alebo k devalvácií meny, a/alebo“.

1.3. V **čl. 4 VZP bod 18.** sa mení a dopĺňa nasledovne:

„Dlžník nie je oprávnený ZPSÚ vypovedať, ani od nej odstúpiť, okrem prípadu, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných podmienok zo strany veriteľa.“.

## II.

### Záverečné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú dotknuté týmto Dodatkom č. 1, zostávajú v platnosti a účinnosti v nezmenenej podobe.
2. Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania oprávnenými zástupcami všetkých zmluvných strán.
3. Tento Dodatok č. 1 je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, každá zo zmluvných strán obdrží jedno jeho vyhotovenie.

V ....., dňa .....

za Veriteľa

**Tatra-Leasing, s.r.o.**

V ....., dňa .....

za Dlžníka

**Trnavská vodárenská spoločnosť, a.s.**

**(skrátенý názov: TAVOS, a.s.)**

Ing. Vladimír Púčik, predseda predstavenstva

Ivan Šiška, podpredseda predstavenstva